

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 28 SEPTEMBRE 1921.

Projet de loi concernant la formation de la liste des électeurs pour les Conseils provinciaux ⁽¹⁾ .	Wetsontwerp betreffende het opmaken van de kiezerslijsten voor de Provinciale Raden ⁽¹⁾ .
--	--

TEXTE PROPOSÉ
PAR LA COMMISSION ⁽²⁾.

ARTICLE PREMIER.

L'article 1^{er} de la loi du 22 avril 1898 est abrogé et remplacé par la disposition suivante :

Sont électeurs pour la province, les personnes qui réunissent les conditions requises pour être électeur pour la *Chambre des Représentants*.

Disposition transitoire.

ART. 2.

Les listes électorales pour la *Chambre des Représentants*, révisées en 1921 en exécution de la loi du 26 mars 1921, serviront aux élections provinciales aussi longtemps que ces listes seront en vigueur.

TEKST DOOR DE COMMISSIE
VOORGESTELD ⁽²⁾.

EERSTE ARTIKEL.

Het eerste artikel der wet van 22 April 1898 wordt ingetrokken en vervangen door de volgende bepaling :

Zijn kiezer voor de provincie de personen die voldoen aan de vereischten gesteld om kiezer te zijn voor de *Kamer der Volksvertegenwoordigers*.

Overgangsbepaling.

ART. 2.

De kiezerslijsten voor de *Kamer der Volksvertegenwoordigers*, die in 1921 werden herzien ter uitvoering van de wet van 26 Maart 1921, dienen voor de provinciale verkiezingen zoolang die lijsten van kracht zijn.

(1) Projet de loi, n° 545.

(2) La Commission, présidée par M. Mechelynck, était composée de :

MM. BERLOZ, CARLIER, DAVID, FISCHER, MECHELYNCK, PUSSEMIER, VAN CAUWENBERGH.

(1) Wetsontwerp, n° 545.

(2) De Commissie, voorgezeten door den heer Mechelynck, bestond uit de heeren :